

Quick Start Guide

EN

ES

FR

DE

PT

IT

NL

SE

PL

JP

CN



TRUE BUDS

Audiophile Wireless Earphones with Bluetooth® True Wireless Stereo Connectivity

V.1.0

behringer

! Informações de segurança importantes

1. Leia estas instruções.
2. Guarde estas instruções.
3. Preste atenção a todos os avisos.
4. Siga todas as instruções.
5. Não use esse aparelho próximo à água.
6. Limpe apenas com pano seco.
7. O descarte da bateria no fogo ou forno quente, esmagamento ou corte mecânico de uma bateria, podem causar uma explosão.
8. Deixar a bateria em um ambiente com temperatura extremamente alta pode causar uma explosão ou vazamento de gás ou líquido inflamável.
9. Deixar a bateria em um ambiente com pressão extremamente baixa pode causar uma explosão ou vazamento de gás ou líquido inflamável.
10. Não desmonte nem modifique esse produto.
11. Não substitua uma bateria. Isso pode prejudicar uma salvaguarda.
12. Por favor, guarde esse produto em um ambiente limpo e seco.
13. Carregue uma vez por mês (mínimo).
14. Não deixe o dispositivo sem supervisão enquanto o carrega.
15. **ADVERTÊNCIA!** Perigo de asfixia e de engolir. Mantenha o produto em segurança fora do alcance de crianças e animais de estimação. O tamanho pequeno e a bateria interna representam perigo de asfixia e de ser engolido. O não cumprimento das instruções pode levar a danos permanentes ou morte.
16. Temperatura ambiente de operação de até 40°C.

Corretta eliminazione deste produto: este simbolo indica que o produto não deve ser eliminado juntamente com os resíduos domésticos, segundo a Diretiva REEE (2012/19/EU) e a legislação nacional. Este produto deverá ser levado para um centro de recolha licenciado para a reciclagem de resíduos de equipamentos eléctricos e electrónicos (EEE). O tratamento incorrecto deste tipo de resíduos pode ter um eventual impacto negativo no ambiente e na saúde humana devido a substâncias potencialmente perigosas que estão geralmente associadas aos EEE. Ao mesmo tempo, a sua colaboração para a eliminação correcta deste produto irá contribuir para a utilização eficiente dos recursos naturais. Para mais informação acerca dos locais onde poderá deixar o seu equipamento usado para reciclagem, é favor contactar os serviços municipais locais, a entidade de gestão de resíduos ou os serviços de recolha de resíduos domésticos.

Aviso! Para evitar possíveis danos à audição, não ouça em níveis de volume altos por longos períodos. Como um guia para definir o nível de volume, verifique se você ainda consegue ouvir sua própria voz, ao falar normalmente enquanto ouve com os fones de ouvido.

Aviso! As baterias (bateria ou baterias instaladas) não devem ser expostas a calor excessivo, como sol, fogo ou afins.

! Important Safety Information

1. Read these instructions.
2. Keep these instructions.
3. Heed all warnings.
4. Follow all instructions.
5. Do not use this apparatus near water.
6. Clean only with dry cloth.
7. Disposal of a battery into fire or a hot oven, or mechanically crushing or cutting of a battery, can result in an explosion.
8. Leaving a battery in an extremely high temperature surrounding environment can result in an explosion, or the leakage of flammable liquid or gas.
9. A battery subjected to extremely low air pressure may result in an explosion or the leakage of flammable liquid or gas.
10. Do not disassemble or modify this product.
11. Do not replace a battery. It can defeat a safeguard
12. Please store this product in a clean and dry environment.
13. Charge it once a month (minimum).
14. Do not leave unattended while charging.
15. **WARNING!** Choking and Swallowing Hazard. Keep the product safely out of reach of children and pets. The small size and the internal battery present a choking and swallowing hazard. Failure to follow instructions may lead to permanent damage or death.
16. Operation Ambient Temperature up to 40°C.

Correct disposal of this product: This symbol indicates that this product must not be disposed of with household waste, according to the WEEE Directive (2012/19/EU) and your national law. This product should be taken to a collection center licensed for the recycling of waste electrical and electronic equipment (EEE). The mishandling of this type of waste could have a possible negative impact on the environment and human health due to potentially hazardous substances that are generally associated with EEE. At the same time, your cooperation in the correct disposal of this product will contribute to the efficient use of natural resources. For more information about where you can take your waste equipment for recycling, please contact your local city office, or your household waste collection service.

Warning! To prevent possible hearing damage, do not listen at high volume levels for long periods. As a guide to setting the volume level, check that you can still hear your own voice, when speaking normally while listening with the headphones.

Warning! Batteries (battery pack or batteries installed) shall not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.

! Importanti istruzioni di sicurezza

1. Leggete queste istruzioni.
2. Conservate queste istruzioni.
3. Rispettate tutti gli avvertimenti.
4. Seguite tutte le istruzioni.
5. Non utilizzate questo dispositivo vicino l'acqua.
6. Pulite solamente con un panno asciutto.
7. Lo smaltimento di una batteria nel fuoco o in un forno caldo, oppure lo schiacciamento o il taglio meccanico di una batteria, può provocare un'esplosione
8. Lasciare una batteria in un ambiente a temperatura estremamente elevata può provocare un'esplosione o la perdita di liquido o gas infiammabile.
9. Una batteria sottoposta a una pressione dell'aria estremamente bassa può provocare un'esplosione o la perdita di liquido o gas infiammabile.
10. Non smontate né modificate questo prodotto.
11. Non sostituite la batteria. Ciò può disattivare la protezione.
12. Conservate questo prodotto in un ambiente pulito e asciutto.
13. Ricaricate (almeno) una volta al mese.
14. Non lasciate incustoditi durante la ricarica.
15. **ATTENZIONE!** Rischio di soffocamento e ingestione. Tenere il prodotto in modo sicuro fuori dalla portata dei bambini e degli animali domestici. Le dimensioni ridotte e la batteria interna comportano il rischio di soffocamento e ingestione. La mancata osservanza delle istruzioni può causare danni permanenti o morte.
16. Funzionamento Temperatura ambiente fino a 40°C.

Smaltimento corretto di questo prodotto: questo simbolo indica che questo dispositivo non deve essere smaltito insieme ai rifiuti domestici, secondo la Direttiva RAEE (2012/19/UE) e la vostra legislazione nazionale. Questo prodotto deve essere portato in un centro di raccolta autorizzato per il riciclaggio di rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE). La cattiva gestione di questo tipo di rifiuti potrebbe avere un possibile impatto negativo sull'ambiente e sulla salute umana a causa di sostanze potenzialmente pericolose che sono generalmente associate alle apparecchiature elettriche ed elettroniche. Nello stesso tempo la vostra collaborazione al corretto smaltimento di questo prodotto contribuirà all'utilizzo efficiente delle risorse naturali. Per ulteriori informazioni su dove è possibile trasportare le apparecchiature per il riciclaggio vi invitiamo a contattare l'ufficio comunale locale o il servizio di raccolta dei rifiuti domestici.

Avvertimento! Per prevenire possibili danni all'udito, non ascoltare ad alto volume per lunghi periodi. Come guida per l'impostazione del livello del volume, controlla che tu possa ancora sentire la tua voce, quando parli normalmente mentre ascolti con le cuffie.

Avvertimento! Le batterie (pacco batteria o batterie installate) non devono essere esposte a calore eccessivo come sole, fuoco o simili.

! Información importante de seguridad

1. Lea estas instrucciones.
2. Conserve estas instrucciones.
3. Preste atención a todos los avisos.
4. Siga todo lo indicado en estas instrucciones.
5. No utilice este aparato cerca del agua.
6. Limpie este aparato sólo con un trapo suave y seco.
7. El eliminar una pila tirándola a un fuego o un horno encendido, o el tratar de romperla o desmontarla mecánicamente puede dar lugar a una explosión.
8. El dejar una pila en un entorno con una temperatura exterior extremadamente alta puede dar lugar a una explosión o a una fuga de un líquido o gas inflamable.
9. Si una pila queda sujeta a una presión de aire extremadamente baja se puede producir una explosión o a una fuga de un líquido o gas inflamable.
10. No trate de desmontar o modificar este aparato en forma alguna.
11. No trate de sustituir la pila por sus propios medios. Puede anular su sistema de seguridad.
12. Almacene este aparato en un entorno limpio y seco.
13. Carguelo como mínimo una vez al mes.
14. No permita que este aparato quede desatendido durante el proceso de carga.
15. **¡ATENCIÓN!** Riesgo de atragantamiento o ahogamiento. Mantenga este aparato lejos del alcance los niños y los animales. Su pequeño tamaño y la pila interna suponen un riesgo de atragantamiento o ahogamiento. EL no atender a estas precauciones puede dar lugar a un accidente grave o incluso la muerte.
16. Temperatura ambiente de funcionamiento hasta 40°C.

Cómo debe deshacerse de este aparato: Este símbolo indica que este aparato no debe ser tratado como basura orgánica, según lo indicado en la Directiva WEEE (2012/19/EU) y a las normativas aplicables en su país. En lugar de ello deberá llevarlo al punto limpio más cercano para el reciclaje de sus elementos eléctricos / electrónicos (EEE). Al hacer esto estará ayudando a prevenir las posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud que podrían ser provocadas por una gestión inadecuada de este tipo de aparatos. Además, el reciclaje de materiales ayudará a conservar los recursos naturales. Para más información acerca del reciclaje de este aparato, póngase en contacto con el Ayuntamiento de su ciudad o con el punto limpio local.

¡Advertencia! Para evitar posibles daños auditivos, no escuche a un volumen alto durante periodos prolongados. Como guía para configurar el nivel de volumen, verifique que aún puede escuchar su propia voz cuando habla normalmente mientras escucha con los auriculares.

¡Advertencia! Las baterías (batería o baterías instaladas) no estarán expuestas a un calor excesivo, como el sol, el fuego o similares.

! Belangrijke veiligheidsinformatie

1. Lees deze instructies.
2. Bewaar deze instructies.
3. Let op alle waarschuwingen.
4. Volg alle instructies op.
5. Gebruik dit apparaat niet in de buurt van water.
6. Alleen reinigen met een droge doek.
7. Verwijdering van een accu in vuur, hete oven of mechanisch samenpersen of openzagen van een accu kan leiden tot een explosie.
8. Als een accu in een omgeving met extreem hoge temperatuur komt, kan er een explosie ontstaan of kan er ontvlambare vloeistof of gas lekken.
9. Een accu in te lage luchtdruk kan leiden tot een explosie of lekkage van ontvlambare vloeistof of gas.
10. Dit product niet demonteren of aanpassen.
11. Vervang een accu niet. Dit kan motverka en säkerhetsåtgärder.
12. Bewaar dit product in een schone en droge omgeving.
13. Laad één keer per maand op (het minimum).
14. Tijdens het opladen niet onbeheerd achterlaten.
15. **WAARSCHUWING!** Gevaar voor inslikken en stikken. Houd het product veilig buiten bereik van kinderen en huisdieren. De kleine omvang en de interne accu vormen een gevaar voor inslikken en stikken. Het niet opvolgen van instructies kan leiden tot permanente schade of de dood.
16. Werking Omgevingstemperatuur tot 40°C.

Correcte afvoer van dit product: dit symbool geeft aan dat u dit product op grond van de AEEA-richtlijn (2012/19/EU) en de nationale wetgeving van uw land niet met het gewone huishoudelijke afval mag weggoeien. Dit product moet na afloop van de nuttige levensduur naar een officieel inzamelpost voor afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (AEEA) worden gebracht, zodat het kan worden gerecycled. Vanwege de potentieel gevaarlijke stoffen die in elektrische en elektronische apparatuur kunnen voorkomen, kan een onjuiste afvoer van afval van het onderhavige type een negatieve invloed op het milieu en de menselijke gezondheid hebben. Een juiste afvoer van dit product is echter niet alleen beter voor het milieu en de gezondheid, maar draagt tevens bij aan een doelmatiger gebruik van de natuurlijke hulpbronnen. Voor meer informatie over de plaatsen waar u uw afgedankte apparatuur kunt inleveren, kunt u contact opnemen met uw gemeente of de plaatselijke reinigingsdienst.

Waarschuwing! Om mogelijke gehoorschadiging te voorkomen, mag u niet langdurig op een hoog volume luisteren. Als richtlijn voor het instellen van het volumeneveau moet u controleren of u uw eigen stem nog steeds kunt horen wanneer u normaal spreekt terwijl u met de hoofdtelefoon luistert.

Waarschuwing! Batterier (batteripaket eller installerade batterier) får inte utsättas för överdriven värme såsom solsken, eld eller liknande.

! Consigne de sécurité importantes

1. Lisez ces instructions.
2. Conservez ces instructions.
3. Tenez compte de tous les avertissements.
4. Suivez toutes les instructions.
5. N'utilisez pas cet appareil à proximité de l'eau.
6. Nettoyez uniquement avec un chiffon sec.
7. Placer la batterie dans des flammes ou un four chaud, ou tenter de l'écraser ou de la couper mécaniquement peut produire une explosion.
8. Laisser la batterie dans un environnement aux températures extrêmement élevées peut produire une explosion ou une fuite de liquide ou gaz inflammable.
9. Une batterie soumise à une pression de l'air très faible peut causer une explosion ou la fuite de liquide ou gaz inflammable
10. Ne démontez pas et ne modifiez pas cet appareil.
11. Ne remplacez pas la batterie, elle peut contourner un dispositif de protection.
12. Conservez cet appareil dans un endroit propre et sec.
13. Rechargez au moins une fois par mois.
14. Ne laissez pas l'appareil sans surveillance durant la charge.
15. **AVERTISSEMENT !** Risque d'ingestion et d'étouffement. Conservez ce produit hors de portée des enfants et des animaux de compagnie. Les petites pièces et les piles peuvent être avalées et provoquer la suffocation. Le non-respect de ces instructions peut entraîner des blessures permanentes et même la mort.
16. Température ambiante de fonctionnement jusqu'à 40°C.

Mise au rebut appropriée de ce produit: Ce symbole indique qu'en accord avec la directive DEEE (2012/19/EU) et les lois en vigueur dans votre pays, ce produit ne doit pas être jeté avec les déchets ménagers. Ce produit doit être déposé dans un point de collecte agréé pour le recyclage des déchets d'équipements électriques et électroniques (EEE). Une mauvaise manipulation de ce type de déchets pourrait avoir un impact négatif sur l'environnement et la santé à cause des substances potentiellement dangereuses généralement associées à ces équipements. En même temps, votre coopération dans la mise au rebut de ce produit contribuera à l'utilisation efficace des ressources naturelles. Pour plus d'informations sur l'endroit où vous pouvez déposer vos déchets d'équipements pour le recyclage, veuillez contacter votre mairie ou votre centre local de collecte des déchets.

Avertissement! Pour éviter d'éventuels dommages auditifs, n'écoutez pas à des niveaux de volume élevés pendant de longues périodes. Pour vous guider dans le réglage du niveau de volume, vérifiez que vous pouvez toujours entendre votre propre voix lorsque vous parlez normalement tout en écoutant avec le casque.

Avertissement! Les batteries (batteries ou batteries installées) ne doivent pas être exposées à une chaleur excessive telle que l'ensoleillement, le feu ou d'autres produits analogues.

! Viktig säkerhetsinformation

1. Läs dessa anvisningar.
2. Behåll dessa anvisningar.
3. Beakta alla varningar.
4. Följ alla anvisningar.
5. Använd inte denna anordning nära vatten.
6. Rengör endast med torr trasa.
7. Om ett batteri läggs i en eld eller i en varm ugn, eller om ett batteri mekaniskt krossas eller skärs, kan det resultera i en explosion.
8. Om ett batteri lämnas i en omgivande miljö med extremt hög temperatur kan det resultera i en explosion eller läckage av brandfarlig vätska eller gas.
9. Om ett batteri utsätts för ett extremt lågt lufttryck kan det resultera i en explosion eller läckage av brandfarlig vätska eller gas.
10. Ta inte isär och modifiera inte denna produkt.
11. Byt inte ut ett batteri. Det kan motverka en säkerhetsåtgärd.
12. Förvara denna produkt i en ren och torr miljö.
13. Ladda den (minst) en gång per månad.
14. Lämna inte utan uppsikt under laddning.
15. **VARNING!** Fara för svälning och kvävning. Håll produkten utom räckhåll för barn och husdjur. Det lilla formatet och det interna batteriet utgör en fara för kvävning och svälning. Underlåtenhet att följa anvisningar kan leda till permanent skada eller dödsfall.
16. Drift Omgivningstemperatur upp till 40°C.

Kassera produkten på rätt sätt: den här symbolen indikerar att produkten inte ska kastas i hushållsoporna, enligt WEE direktivet (2012/19/EU) och gällande, nationell lagstiftning. Produkten ska lämnas till ett auktoriserat återvinningsställe för elektronisk och elektrisk utrustning (EEE). Om den här sortens avfall hanteras på fel sätt kan miljön, och människors hälsa, påverkas negativt på grund av potentiella risksubstanser som ofta associeras med EEE. Avfallshanteras produkten däremot på rätt sätt bidrar detta till att naturens resurser används på ett bra sätt. Kontakta kommun, ansvarig förvaltning eller avfallshanteringsföretag för mer information om återvinningscentral där produkten kan lämnas.

Warning! För att förhindra eventuellt hörselskada, lyssna inte på höga volymnivåer under långa perioder. Som en guide för att ställa in volymnivån, kontrollera att du fortfarande kan höra din egen röst när du pratar normalt medan du lyssnar med hörlurarna.

Warning! Batterien (accupack of batterijen geïnstalleerd) mogen niet worden blootgesteld aan overmatige hitte zoals zonneschijn, vuur of dergelijke.

! Wichtige Sicherheitshinweise

1. Lesen Sie diese Anleitungen.
2. Bewahren Sie diese Anleitungen auf.
3. Beachten Sie alle Warnungen.
4. Befolgen Sie alle Anweisungen.
5. Verwenden Sie dieses Gerät nicht in der Nähe von Wasser.
6. Reinigen Sie das Gerät nur mit einem trockenen Tuch.
7. Das Entsorgen von Batterien/Akkus im Feuer oder einem heißen Ofen oder das mechanische Zerkleinern oder Zerschneiden der Batterie kann zu einer Explosion führen.
8. Wenn Sie eine Batterie in einer Umgebung mit extrem hohen Temperaturen lagern, kann dies zu einer Explosion oder zum Austreten von brennbaren Flüssigkeiten oder Gasen führen.
9. Wenn eine Batterie extrem niedrigem Luftdruck ausgesetzt ist, kann dies zu einer Explosion oder zum Austritt von brennbaren Flüssigkeiten oder Gasen führen.
10. Demontieren oder modifizieren Sie dieses Produkt nicht.
11. Tauschen Sie die Batterie nicht aus. Dies könnte eine Sicherungsfunktion außer Kraft setzen.
12. Bitte lagern Sie dieses Produkt in einer sauberen und trockenen Umgebung.
13. Laden Sie die Batterie einmal im Monat (mindestens).
14. Lassen Sie die Batterie während des Ladens nicht unbeaufsichtigt.
15. **WARNUNG!** Gefahr des Erstickens und Verschluckens. Bewahren Sie das Produkt sicher außerhalb der Reichweite von Kindern und Haustieren auf. Die geringe Größe und die interne Batterie stellen eine Erstickungs- und Verschluckungsgefahr dar. Die Nichtbeachtung der Anweisungen kann zu dauerhaften Schäden oder zum Tod führen.
16. Betriebsumgebungstemperatur bis zu 40°C.

Korrekte Entsorgung dieses Produkts: Dieses Symbol weist darauf hin, das Produkt entsprechend der WEEE Richtive (2012/19/EU) und der jeweiligen nationalen Gesetze nicht zusammen mit Ihren Haushaltsabfällen zu entsorgen. Dieses Produkt sollte bei einer autorisierten Sammelstelle für Recycling elektrischer und elektronischer Geräte (EE) abgegeben werden. Wegen bedenklicher Substanzen, die generell mit elektrischen und elektronischen Geräten in Verbindung stehen, könnte eine unsachgemäße Behandlung dieser Abfälle eine negative Auswirkung auf Umwelt und Gesundheit haben. Gleichzeitig gewährleistet Ihr Beitrag zur richtigen Entsorgung dieses Produkts die effektive Nutzung natürlicher Ressourcen. Für weitere Informationen zur Entsorgung Ihrer Geräte bei einer Recycling-Stelle nehmen Sie bitte Kontakt zum zuständigen städtischen Büro, Entsorgungsamt oder zu Ihrem Haushaltsabfallentsorger auf.

Warnung! Um möglichen Hörschäden vorzubeugen, hören Sie nicht über längere Zeit mit hoher Lautstärke. Überprüfen Sie als Richtlinie zum Einstellen der Lautstärke, ob Sie Ihre eigene Stimme noch hören können, wenn Sie zum Hören mit den Kopfhörern normal sprechen.

Warnung! Batterien (Batteriepack oder eingebaute Batterien) dürfen keiner übermäßigen Hitze wie Sonnenschein, Feuer oder dergleichen ausgesetzt sein.

! Ważne informacje bezpieczeństwa

1. Przeczytaj te instrukcje.
2. Zachowaj te instrukcje.
3. Zastosuj się do wszystkich ostrzeżeń.
4. Zastosuj się do wszystkich zaleceń.
5. Nie używaj tego urządzenia blisko wody.
6. Czyść tylko suchą ścierką.
7. Wyrzucenie baterii do ognia lub rozgrzanego pieca, albo mechaniczne zgniecienie lub rozcięcie baterii może spowodować wybuch.
8. Pozostawienie baterii w środowisku o skrajnie wysokiej temperaturze może spowodować wybuch albo wyciek łatwopalnej cieczy lub gazu.
9. Bateria poddana skrajnie niskiemu ciśnieniu powietrza może skutkować wybuchem albo wyciekiem łatwopalnej cieczy lub gazu.
10. Nie należy rozbić ani modyfikować tego produktu.
11. Nie należy wymieniać baterii. Może to uszkodzić zabezpieczenie.
12. Prosimy o przechowywanie tego produktu w czystym i suchym środowisku.
13. Należy go ładować (przynajmniej) raz w miesiącu.
14. Nie należy go pozostawiać bez nadzoru podczas ładowania.
15. **UWAGA!** Zagrożenie połknięciem i uduszeniem. Produkt należy trzymać bezpiecznie poza zasięgiem dzieci oraz zwierząt. Mały rozmiar oraz obecność wewnętrznej baterii stanowią niebezpieczeństwo połknięcia oraz uduszenia. Niezastosowanie się do instrukcji może spowodować trwały uraz lub śmierć.
16. Temperatura otoczenia podczas pracy do 40°C.

Prawidłowa utylizacja produktu: Ten symbol wskazuje, że tego produktu nie należy wyrzucać razem z zwykłymi odpadami domowymi, tylko zgodnie z dyrektywą w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE) (2012/19/EU) oraz przepisami krajowymi. Niniejszy produkt należy przekazać do autoryzowanego punktu zbiórki zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Niewłaściwe postępowanie z tego typu odpadami może wywołać szkodliwe działanie na środowisko naturalnej i zdrowie człowieka z powodu potencjalnych substancji niebezpiecznych zaliczanych jako zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny. Jednocześnie, Twój wkład w prawidłową utylizację niniejszego produktu przyczynia się do oszczędnego wykorzystywania zasobów naturalnych. Szczegółowych informacji o miejscach, w których można oddawać zużyty sprzęt do recyklingu, udzielają urzędy miejskie, przedsiębiorstwa utylizacji odpadów lub najbliższy zakład utylizacji odpadów.

Ostrzeżenie! Aby zapobiec możliwemu uszkodzeniu słuchu, nie słuchaj przy wysokim poziomie głośności przez długi czas. Jako wskazówkę dotyczącą ustawiania poziomu głośności sprawdź, czy nadal słyszysz własny głos, gdy mówisz normalnie podczas słuchania przez słuchawki.

Ostrzeżenie! Baterie (akumulator lub zainstalowane baterie) nie mogą być wystawiane na działanie nadmiernej ciepła, takiego jak światło słoneczne, ogień lub tym podobne.

! 重要な安全上の注意

- 使用上の注意をよくお読みください。
- 使用上の注意を保管しておいてください。
- 警告すべてにしたがってください。
- 使用上の指示すべてにしたがってください。
- 本装置を水の近くで使用しないでください。
- 必ず乾いた布でクリーニングしてください。
- バッテリーを火や熱い炉に投げたり、機械破碎や切断したりすると、爆発の危険があります。
- バッテリーを高温になる環境に置いておくと、爆発したり、可燃性の液体またはガスが漏れる恐れがあります。
- バッテリーは、気圧が極端に低い場所では爆発したり、可燃性の液体またはガスが漏れる恐れがあります。
- 本装置を分解したり改造したりしないでください。
- バッテリーを交換しないでください。安全装置が破損します。
- 製品を清潔で乾燥した環境で保管してください。
- 月に1回以上充電してください。
- 充電中はその場を離れないでください。
- 警告！** 窒息および誤飲の危険あり。本製品は、お子様やペットの届かない場所に保管してください。サイズが小さく、バッテリーを内蔵しており、窒息および誤飲の危険があります。本警告に従わない場合、永続的な障害や死亡の危険があります。
- 動作周囲温度 40℃ まで。

✖ 本製品に電源コードが付属されている場合、付属の電源コードは本製品以外ではご使用いただけません。電源コードは必ず本製品に付属された電源コードのみご使用ください。

⚠ **警告！** 聴覚障害の可能性を防ぐために、大音量で長時間聴かないでください。音量レベル設定の目安として、ヘッドホンで普通に話しているときに、自分の声が聞こえることを確認してください。

⚠ **警告！** 電池（電池パックまたは電池装着）は、日光、火災等の過度の熱にさらされてはならない。

⚠ **重要安全信息**

- 阅读这些说明。
- 保留这些说明。
- 注意所有警告。
- 遵守所有说明。
- 请勿在水旁使用本设备。
- 仅使用干布清洁。
- 将电池丢入火或热烤箱中,或机械性粉碎或切割电池,可能导致爆炸。
- 将电池留在极高的温度周围环境中,可能导致爆炸或易燃液体或气体泄漏。
- 将电池置于极低气压中,可能导致爆炸或易燃液体或气体泄漏。
- 不要拆解或修改本产品。
- 不要更换电池。它可能会使保护失效。
- 请将本产品存放在清洁干燥的环境中。
- 最少每月充电一次。
- 充电时不要无人看管。
- 警告!** 窒息和吞咽危险。让产品安全地远离儿童和宠物。小尺寸和内部电池存在窒息和吞咽危险。不遵守指示可能导致永久性伤害或死亡。
- 工作环境温度高达 40℃。

请只使用厂家指定的附属设备和配件。

如果液体流入或异物落入设备内,设备遭雨淋或受潮,设备不能正常运作或被摔坏等,设备受损需进行维修时,所有维修均须由合格的维修人员进行维修。

废旧电池处理不得污染环境,须按国家相关法规处理废旧电池。

⚠ **警告!** 为防止可能的听力损伤,请勿长时间以高音量收听。作为设置音量级别的指南,请检查在使用耳机聆听时正常说话时您是否仍然可以听到自己的声音。

⚠ **警告!** 电池（已安装的电池组或电池）不得暴露在阳光、火等过热环境中。

Funcionamiento general

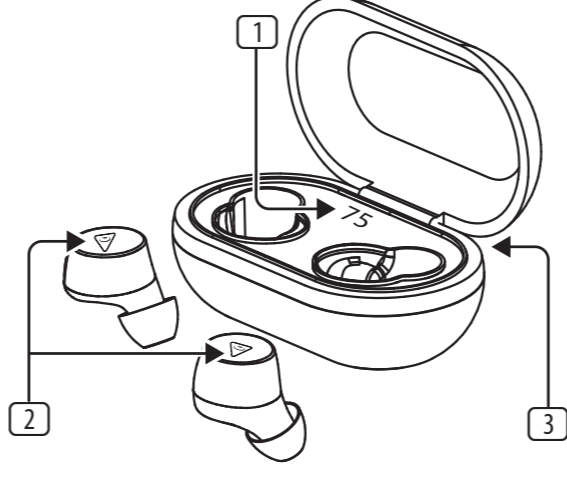
Encendido / apagado	
Encendido	Toque el auricular durante 3 segundos
Apagado	Toque el auricular durante 3 segundos
Controles de música	
Reproducir la pista	Toque una vez en cualquier auricular
Pausar la pista	Toque una vez en cualquier auricular
Subir volumen en un 7%	Toque el auricular DERECHO por un segundo
Bajar volumen en un 7%	Toque el auricular IZQUIERDO por un segundo
Siguiente pista	Toque dos veces en el auricular DERECHO
Pista anterior	Toque dos veces en el auricular IZQUIERDO
Controles de llamadas telefónicas	
Responder llamada entrante	Toque una vez en cualquier auricular
Rechazar la llamada entrante	Toque dos veces en cualquier auricular
Termina la llamada	Toque una vez en cualquier auricular
Subir volumen en un 7%	Toque el auricular DERECHO por un segundo
Bajar volumen en un 7%	Toque el auricular IZQUIERDO por un segundo
Control asistido por voz	
Activar asistente de voz	Toque tres veces en cualquier auricular

Usando ambos auriculares o uno solo de ellos

- Asegúrese de que ambos auriculares estén apagados y de que móvil u otro dispositivo Bluetooth estén apagados.
- CUIDADO: Reduzca al mínimo el volumen de su móvil u otro dispositivo. Esto es importante para ayudar a reducir la posibilidad de daños auditivos.
- Mantenga pulsados los botones de ambos auriculares durante 3 segundos para encenderlos y activar el modo de pareamiento (el piloto LED de los auriculares parpadeará en rojo y azul de forma alternativa).
- Active el modo Bluetooth en su móvil o dispositivo y localice los auriculares en la pantalla. Haga clic sobre ellos para iniciar el pareamiento o conexión. Cuando se hayan conectado correctamente, el piloto de ambos auriculares quedará iluminado en azul.

Resolución de problemas:

- Si no puede localizar estos auriculares en su móvil, compruebe que los auriculares estén en el modo de pareamiento. Si no consigue realizar el pareamiento durante un periodo prolongado, apague los auriculares e iniciar de nuevo todo el proceso. A veces es mejor reiniciar los auriculares y la función Bluetooth del móvil o dispositivo.
- No es posible hablar o escuchar música mientras esté conectado correctamente: Debe elegir en "audio móvil" o "audio de soporte" cuando esté usando un sistema Android, o elija el interface Bluetooth en la llamada.
- Si su móvil o dispositivo está pareado/conectado con los auriculares pero no hay sonido: pruebe a desconectar los auriculares como dispositivo Bluetooth y volver a parearlos de nuevo con su móvil o dispositivo.



1 Charge % Display

2 Function Button with LED

3 USB type C rear port

EN

Accessories List

- TRUE BUDS x 1 pair
- Charging case
- Charging cable, USB
- This quick start guide
- Silicone earplugs in 3 sizes

Features

- Audiophile-grade true wireless earbuds provide wide frequency response (20 Hz - 20 kHz) delivering full bass and detailed highs
- Bluetooth 5.0 true wireless technology for exceptional sound quality with up to 33 ft (10 m) of wireless freedom
- Built-in CVC 8.0 isolates the user voice from surrounding clutter for clear phone conversation
- Secure in-ear design ensures earphone stability and comfort
- Seamless phone, voice commands, volume and music via touch control
- Splash proof construction (IPX4) is ideal for sports, work out and any outdoor activity that requires pure listening pleasure
- Up to 4-hours of battery life that can be extended up to 12 hours with the integrated battery charging case
- USB charging cable included
- Includes silicone earplugs in 3 sizes to ensure perfect fit

Getting Started

Before use, please read this quick start guide carefully and keep it in a safe place.

Please fully charge the earbuds before use. Do not leave unattended while charging.

Please regularly charge the earbuds if you do not use them for a long time (more than 3 months). Please use the supplied charger cable only.

The earbuds are in the charging state (non-working state) when they are inside the charging case.

Take the earbuds out from the charging case and put into your ears, and you will hear a voice prompt for pairing (the earbuds are in BT discover mode).

LED indication on earbuds:	
Charging	Red
Fully charged	Red light will turn off
Pairing mode	Red and Blue lights flashing alternately
BT connected	Blue
Charging case	
USB Type C charging port at the rear	
The case display shows the percentage of charging case power remaining	

Fonctionnement général

Marche / arrêt	
Allumer	Touchez l'écouteur pendant 3 secondes
Éteindre	Touchez l'écouteur pendant 3 secondes
Commandes de musique	
Jouer la piste	Touchez une fois sur n'importe quel écouteur
Mettre la piste en pause	Touchez une fois sur n'importe quel écouteur
Augmentation du volume de 7 %	Appuyez sur l'écouteur DROIT pendant une seconde
Baisse du volume de 7 %	Appuyez sur l'écouteur GAUCHE pendant une seconde
Piste suivante	Appuyez deux fois sur l'écouteur DROIT
Piste précédente	Appuyez deux fois sur l'écouteur GAUCHE
Contrôles des appels téléphoniques	
Répondre à un appel entrant	Touchez une fois sur n'importe quel écouteur
Refuser l'appel entrant	Appuyez deux fois sur n'importe quel écouteur
Mettre fin à l'appel	Touchez une fois sur n'importe quel écouteur
Augmentation du volume de 7 %	Appuyez sur l'écouteur DROIT pendant une seconde
Baisse du volume de 7 %	Appuyez sur l'écouteur GAUCHE pendant une seconde
Commande d'assistance vocale	
Activer l'assistance vocale	Touchez trois fois sur n'importe quel écouteur

Avec un seul écouteur ou les deux

- Assurez-vous d'avoir bien retiré les deux écouteurs et que la fonction Bluetooth de votre smartphone ou autre appareil est bien désactivée.
- ATTENTION : Baissez le volume de votre smartphone ou autre appareil. Ceci est important pour éviter d'endommager votre audition.
- Appuyez sur les deux écouteurs pendant 3 secondes afin de passer en mode d'appairage (la LED clignote en rouge et bleu).
- Activez le Bluetooth sur votre smartphone ou autre appareil puis recherchez les écouteurs dans la liste apparaissant à l'écran. Cliquez pour les connecter. Lorsque la connexion a été effectuée avec succès, les LEDs des deux écouteurs s'allument en bleu.

Dépannage :

- Si votre smartphone ne parvient pas à détecter les écouteurs, vérifiez que ceux-ci sont bien en mode d'appairage. Si les écouteurs n'ont pas été connectés pendant une longue période, mettez les sous tension et relancez la procédure d'appairage. Vous devrez parfois redémarrer les écouteurs et la fonction Bluetooth sur votre smartphone.
- Si vous ne parvenez pas à appeler ou à écouter de la musique alors que la connexion a été correctement effectuée : essayez de sélectionner le mode Bluetooth "Mobile Audio" ou "Media Audio" si vous utilisez un système Android ou activez le Bluetooth sur votre interface d'appel.
- Si votre appareil est connecté aux écouteurs mais qu'ils ne produisent aucun son : déconnectez les écouteurs de votre appareil puis relancez la procédure d'appairage.

General Operation

Power On / Off	
Power On	Touch earbud for 3 seconds
Power Off	Touch earbud for 3 seconds
Music Controls	
Play the Track	Touch once on any earbud
Pause the Track	Touch once on any earbud
Volume Up by 7%	Touch RIGHT earbud for a second
Volume Down by 7%	Touch LEFT earbud for a second
Next Track	Touch twice on the RIGHT earbud
Previous Track	Touch twice on the LEFT earbud
Phone Call Controls	
Answer incoming call	Touch once on any earbud
Refuse incoming call	Touch twice on any earbud
End the call	Touch once on any earbud
Volume Up by 7%	Touch RIGHT earbud for a second
Volume Down by 7%	Touch LEFT earbud for a second
Voice Assist Control	
Activate Voice Assist	Touch three times on any earbud

Using both earbuds, or a single earbud

- Make sure both earbuds are off, and your phone or other device's Bluetooth is turned off.
- CAUTION : Turn down the volume of your phone or other device. This is important to help reduce the possibility of hearing damage.
- Touch and hold both earbud buttons for 3 seconds, to turn on and enter pairing mode (the earbud's LED will flash in red and blue).
- Turn on the Bluetooth mode on your phone or device, and search for the earbuds on your screen. Click and connect it. When connected successfully, the LEDs on both earbuds will turn blue.

Troubleshooting tips:

- If your phone cannot find the earbuds, please check that the earbuds are in pairing mode. If the earbuds are not paired for a long time, please turn on the earbuds to pair again. Sometimes it is better to reset the earbuds and the bluetooth function of the phone.
- If it is not possible to talk or listen to music while connected successfully: You might need to choose Bluetooth "Mobile Audio" or "Media Audio" when using an Android system, or please choose Bluetooth on call interface.
- If your phone or device is paired/connected with the earbuds but there is no sound: Try removing the earbuds as a Bluetooth device and then pair with your phone or device a second time.

DE

Zubehörliste

- TRUE BUDS x 1 Paar
- Ladeschale
- Ladekabel, USB
- Schnellstartanleitung
- Silikon-Ohradapter in 3 Größen

Features

- Audiophile True-Wireless-Ohrhörer bieten einen breiten Frequenzgang (20 Hz - 20 kHz) und liefern volle Bässe und detaillierte Höhen
- Bluetooth 5.0 True Wireless-Technologie für außergewöhnliche Klangqualität mit bis zu 10 m kabelloser Freiheit
- Das integrierte CVC 8.0 isoliert die Benutzerstimme von der Umgebung und sorgt für klare Telefongespräche
- Schallsolierendes Design mit einer Vielzahl von Ohrstöpseln, um Außengeräusche für ein detailliertes Musikerlebnis zu blockieren
- Nahtloses Telefonieren, Sprachbefehle, Lautstärke und Musik über Touch-Steuerung
- Sicheres In-Ear-Design sorgt für Stabilität und Komfort des Kopfhörers
- Die spritzwassergeschützte Konstruktion (IPX4) ist ideal für Sport, Training und alle Outdoor-Aktivitäten, die pures Hörvergnügen erfordern
- Bis zu 4 Stunden Akkulaufzeit, die mit dem integrierten Akku-Ladekoffer auf bis zu 12 Stunden verlängert werden kann
- USB-Ladekabel im Lieferumfang enthalten
- Inklusive Silikon-Ohrstöpsel in 3 Größen für perfekten Sitz

Erste Schritte

Bitte lesen Sie diese Kurzanleitung vor der Verwendung sorgfältig durch und bewahren Sie sie an einem sicheren Ort auf.

Bitte laden Sie die Ohrhörer vor der Verwendung vollständig auf. Lassen Sie sie während des Ladevorgangs nicht unbeaufsichtigt.

Bitte laden Sie die Ohrhörer regelmäßig auf, wenn Sie sie über einen längeren Zeitraum (mehr als 3 Monate) nicht benutzen.

Bitte verwenden Sie nur das mitgelieferte Ladekabel.

In der Ladeschale befinden sich die Ohrhörer im Ladezustand (nicht in Betrieb).

Nehmen Sie die Ohrhörer aus dem Ladeetui und setzen Sie sie in Ihre Ohren ein, und Sie hören eine Sprachansage zum Koppeln (die Ohrhörer befinden sich im BT-Erkennungsmodus).

LED-Anzeige auf den Ohrhörern:	
Ladezustand	Rot
Völlig geladen	Rot erloschen
Pairing-Modus	Rot und Blau blinken abwechselnd
BT verbunden	Blau
Ladekoffer	
USB-Typ-C-Ladeanschluss an der Rückseite	
Das Display des Gehäuses zeigt den Prozentsatz der verbleibenden Akkulation an case	

ES

Elementos incluidos

- TRUE BUDS x 1 par
- Unidad de carga
- Cable de carga, USB
- Este manual de puesta en marcha
- Tapones de silicona en 3 tamaños

Características

- Los audífonos inalámbricos verdaderos de grado audiófilo brindan una respuesta de frecuencia amplia (20 Hz - 20 kHz) entregando graves completos y agudos detallados
- Tecnología inalámbrica verdadera Bluetooth 5.0 para una calidad de sonido excepcional con hasta 10 m (33 pies) de libertad inalámbrica
- El CVC 8.0 incorporado aísla la voz del usuario del desorden circundante para una conversación telefónica clara
- Diseño de aislamiento de sonido con una variedad de tapones para los oídos para bloquear el ruido exterior y brindar una experiencia musical detallada
- Teléfono, comandos de voz, volumen y música sin interrupciones a través del control táctil
- El diseño seguro en la oreja garantiza la estabilidad y la comodidad de los auriculares
- La construcción a prueba de salpicaduras (IPX4) es ideal para deportes, ejercicio y cualquier actividad al aire libre que requiera puro placer auditivo.
- Hasta 4 horas de duración de la batería que se pueden extender hasta 12 horas con el estuche de carga de batería integrado
- Cable de carga USB incluido
- Incluye tapones de silicona para los oídos en 3 tamaños para garantizar un ajuste perfecto

Puesta en marcha

Antes de usar esta unidad, lea completamente este manual de puesta en marcha y consérvelo después en un lugar seguro por si necesita volver a consultarlo.

Cargue completamente los auriculares antes de usarlos. No los deje desatendidos durante el proceso de carga.

Cargue de forma regular los auriculares si no los va a usar durante un periodo de tiempo prolongado (superior a 3 meses).

Utilice para la carga únicamente el cable cargador incluido.

Los auriculares estarán en el estado de carga (no operativos) cuando estén dentro de la unidad de carga.

Saque los auriculares del estuche de carga y colóquelos en sus oídos, y escuchará un mensaje de voz para el emparejamiento (los auriculares están en modo de descubrimiento BT).

Indicaciones LED en los auriculares:	
Cargando	Rojo
Cargados	El piloto rojo se apagará
Modo de pareamiento	Los pilotos rojo y azul parpadearán alternativamente
Conexión BT	Azul
Estuche de carga	
Puerto de carga USB tipo C en la parte trasera	
La pantalla del estuche muestra el porcentaje de energía restante del estuche de carga	

IT	
Specifiche	
Autista	6,8 mm
Impedenza	22
Risposta in frequenzaw	da 20 Hz a 20 kHz
Livello di pressione sonora (SPL)	93dB @1kHz (105dB di picco)
Potenza nominale	3 mW
Bluetooth*	Versione 5.0
Intervallo di frequenze	2402 MHz ~ 2480 MHz
Numero del canale	79
Potenza massima in uscita	5 dBm
Portata Bluetooth	Fino a 10 m (33 piedi) in linea di vista
Supporto CODEC	aptX, AAC, SBC
Chiama l'assistenza	CVC 8.0
Sensibilità microfono	-42 dB (±3 dB) a 1 kHz, 0 dB = 1 V/Pa
Tipo di batteria	Batteria al litio ricaricabile
Orario di lavoro	Fino a 7 ore
Tempo di attesa	Fino a 150 ore
Tempo di carica	1 ora tramite USB 5 V / 500 mA
Cavo	Schermato, staccabile
Connettore	Connettore MMCX, staccabile
Lunghezza del cavo	25 centimetri (10")

*Il marchio denominativo e i loghi Bluetooth® sono di proprietà di Bluetooth SIG, Inc. e qualsiasi utilizzo di tali marchi da parte di Music Tribe è concesso in licenza.

IT	
Specificaties	
Bestuurder	6,8 mm
Impedantie	22
Frequentieresponsw	20 Hz tot 20 kHz
Geluidsdrukniveau (SPL)	93 dB @1kHz (105 dB piek)
Nominaal vermogen:	3 mW
Bluetooth*	Versie 5.0
Frequentiebereik	2402 MHz ~ 2480 MHz
Kanaal nummer	79
Maximaal uitgangsvermogen:	5 dBm
Bluetooth-bereik	Tot 10 m (33 ft) in zichtlijn
CODEC-ondersteuning	aptX, AAC, SBC
Bel ondersteuning	CVC 8.0
Microfoongevoeligheid	-42 dB (±3 dB) @ 1 kHz, 0 dB = 1 V/Pa
Baterij type	Oplaadbare lithiumbatterij
Werktijd	Tot 7 uur
Standby-tijd	Tot 150 uur
Oplaadtijd	1 uur via USB 5 V / 500 mA
Kabel	Afgeschermd, afneembaar
Connector	MMCX-connector, afneembaar
Kabellengte	25cm (10")

NL	
Specificaties	
Bestuurder	6,8 mm
Impedantie	22
Frequentieresponsw	20 Hz tot 20 kHz
Geluidsdrukniveau (SPL)	93 dB @1kHz (105 dB piek)
Nominaal vermogen:	3 mW
Bluetooth*	Versie 5.0
Frequentiebereik	2402 MHz ~ 2480 MHz
Kanaal nummer	79
Maximaal uitgangsvermogen:	5 dBm
Bluetooth-bereik	Tot 10 m (33 ft) in zichtlijn
CODEC-ondersteuning	aptX, AAC, SBC
Bel ondersteuning	CVC 8.0
Microfoongevoeligheid	-42 dB (±3 dB) @ 1 kHz, 0 dB = 1 V/Pa
Baterij type	Oplaadbare lithiumbatterij
Werktijd	Tot 7 uur
Standby-tijd	Tot 150 uur
Oplaadtijd	1 uur via USB 5 V / 500 mA
Kabel	Afgeschermd, afneembaar
Connector	MMCX-connector, afneembaar
Kabellengte	25cm (10")

*Het woordmerk en de logo's van Bluetooth® zijn eigendom van Bluetooth SIG, Inc. en elk gebruik van dergelijke merken door Music Tribe is onder licentie.

NL	
Specificaties	
Bestuurder	6,8 mm
Impedantie	22
Frequentieresponsw	20 Hz tot 20 kHz
Geluidsdrukniveau (SPL)	93 dB @1kHz (105 dB piek)
Nominaal vermogen:	3 mW
Bluetooth*	Versie 5.0
Frequentiebereik	2402 MHz ~ 2480 MHz
Kanaal nummer	79
Maximaal uitgangsvermogen:	5 dBm
Bluetooth-bereik	Tot 10 m (33 ft) in zichtlijn
CODEC-ondersteuning	aptX, AAC, SBC
Bel ondersteuning	CVC 8.0
Microfoongevoeligheid	-42 dB (±3 dB) @ 1 kHz, 0 dB = 1 V/Pa
Baterij type	Oplaadbare lithiumbatterij
Werktijd	Tot 7 uur
Standby-tijd	Tot 150 uur
Oplaadtijd	1 uur via USB 5 V / 500 mA
Kabel	Afgeschermd, afneembaar
Connector	MMCX-connector, afneembaar
Kabellengte	25cm (10")

*Het woordmerk en de logo's van Bluetooth® zijn eigendom van Bluetooth SIG, Inc. en elk gebruik van dergelijke merken door Music Tribe is onder licentie.

IT	
Specifiche	
Autista	6,8 mm
Impedenza	22
Risposta in frequenzaw	da 20 Hz a 20 kHz
Livello di pressione sonora (SPL)	93dB @1kHz (105dB di picco)
Potenza nominale	3 mW
Bluetooth*	Versione 5.0
Intervallo di frequenze	2402 MHz ~ 2480 MHz
Numero del canale	79
Potenza massima in uscita	5 dBm
Portata Bluetooth	Fino a 10 m (33 piedi) in linea di vista
Supporto CODEC	aptX, AAC, SBC
Chiama l'assistenza	CVC 8.0
Sensibilità microfono	-42 dB (±3 dB) a 1 kHz, 0 dB = 1 V/Pa
Tipo di batteria	Batteria al litio ricaricabile
Orario di lavoro	Fino a 7 ore
Tempo di attesa	Fino a 150 ore
Tempo di carica	1 ora tramite USB 5 V / 500 mA
Cavo	Schermato, staccabile
Connettore	Connettore MMCX, staccabile
Lunghezza del cavo	25 centimetri (10")

Other important information

1. Register online. Please register your new Music Tribe equipment right after you purchase it by visiting behringer.com. Registering your purchase using our simple online form helps us to process your repair claims more quickly and efficiently. Also, read the terms and conditions of our warranty, if applicable.

2. Malfunction. Should your Music Tribe Authorized Reseller not be located in your vicinity, you may contact the Music Tribe Authorized Fulfiller for your country listed under "Support" at behringer.com. Should your country not be listed, please check if your problem can be dealt with by our "Online Support" which may also be found under "Support" at behringer.com. Alternatively, please submit an online warranty claim at behringer.com BEFORE returning the product.

Otra información importante

1. Registro en línea.Registre su nuevo equipo Music Tribe inmediatamente después de comprarlo visitando behringer.com. El registro de su compra mediante nuestro sencillo formulario en línea nos ayuda a procesar sus reclamaciones de reparación de manera más rápida y eficiente. Además, lea los términos y condiciones de nuestra garantía, si corresponde.

2. Funcionamiento defectuoso.Si su distribuidor autorizado de Music Tribe no se encuentra cerca de usted, puede ponerse en contacto con el distribuidor autorizado de Music Tribe de su país que figura en "Soporte" en behringer.com. Si su país no aparece en la lista, verifique si su problema puede ser resuelto por nuestro "Soporte en línea", que también se puede encontrar en "Soporte" en behringer.com. Alternativamente, envíe un reclamo de garantía en línea en behringer.com ANTES de devolver el producto.

Autres informations importantes

1. Enregistrez-vous en ligne. Veuillez enregistrer votre nouvel équipement Music Tribe juste après l'avoir acheté en visitant behringer.com. L'enregistrement de votre achat à l'aide de notre formulaire en ligne simple nous aide à traiter vos demandes de réparation plus rapidement et plus efficacement. Lisez également les termes et conditions de notre garantie, le cas échéant.

2. Dysfonctionnement. Si votre revendeur agréé Music Tribe n'est pas situé à proximité, vous pouvez contacter le fournisseur agréé Music Tribe de votre pays répertorié sous « Assistance » sur behringer.com. Si votre pays ne figure pas dans la liste, veuillez vérifier si votre problème peut être traité par notre « Assistance en ligne » qui peut également être trouvée sous « Assistance » sur behringer.com. Vous pouvez également soumettre une demande de garantie en ligne sur behringer.com AVANT de retourner le produit.

Andere wichtige Informationen

1. Online registrieren. Bitte registrieren Sie Ihr neues Music Tribe-Gerät direkt nach dem Kauf auf der Website musictribe.com. Wenn Sie Ihren Kauf mit unserem einfachen online Formular registrieren, können wir Ihre Reparaturanträge schneller und effizienter bearbeiten. Lesen Sie bitte auch unsere Garantiebedingungen, falls zutreffend.

2. Funktionsfehler. Sollte sich kein Music Tribe Händler in Ihrer Nähe befinden, können Sie den Music Tribe Vertrieb Ihres Landes kontaktieren, der auf musictribe.com unter „Support“ aufgeführt ist. Sollte Ihr Land nicht aufgelistet sein, prüfen Sie bitte, ob Ihr Problem von unserem „Online Support“ gelöst werden kann, den Sie ebenfalls auf musictribe.com unter „Support“ finden. Alternativ reichen Sie bitte Ihren Garantieanspruch online auf musictribe.com ein, BEVOR Sie das Produkt zurücksenden.

SE	
Specifikationer	
Förare	6,8 mm
Impedans	22 Ω
Frekvenssvar	20 Hz till 20 kHz
Ljudtrycksnivå (SPL)	93 dB @1kHz (105 dB topp)
Märkeffekt	3 mW
Blätand*	Version 5.0
Frekvensomfång	2402 MHz ~ 2480 MHz
Kanalnummer	79
Max uteffekt	5 dBm
Bluetooth-räckvidd	Upp till 10 m (33 fot) i siktlinje
CODEC-stöd	aptX, AAC, SBC
Ring support	CVC 8.0
Mikrofonkänslighet	-42 dB (±3 dB) @ 1 kHz, 0 dB = 1 V/Pa
Batterityp	Uppladdningsbart litiumbatteri
Arbets tid	Upp till 7 timmar
Standbytid	Upp till 150 timmar
Laddningstid	1 timme via USB 5 V / 500 mA
Kabel	Skärmad, avtagbar
Anslutning	MMCX-kontakt, avtagbar
Kabellängd	25 cm (10")

*Bluetooth®-ordmärket och logotyperna ägs av Bluetooth SIG, Inc., och all användning av sådana märken av Music Tribe sker under licens.

SE	
Specifikationer	
Förare	6,8 mm
Impedans	22 Ω
Frekvenssvar	20 Hz till 20 kHz
Ljudtrycksnivå (SPL)	93 dB @1kHz (105 dB topp)
Märkeffekt	3 mW
Blätand*	Version 5.0
Frekvensomfång	2402 MHz ~ 2480 MHz
Kanalnummer	79
Max uteffekt	5 dBm
Bluetooth-räckvidd	Upp till 10 m (33 fot) i siktlinje
CODEC-stöd	aptX, AAC, SBC
Ring support	CVC 8.0
Mikrofonkänslighet	-42 dB (±3 dB) @ 1 kHz, 0 dB = 1 V/Pa
Batterityp	Uppladdningsbart litiumbatteri
Arbets tid	Upp till 7 timmar
Standbytid	Upp till 150 timmar
Laddningstid	1 timme via USB 5 V / 500 mA
Kabel	Skärmad, avtagbar
Anslutning	MMCX-kontakt, avtagbar
Kabellängd	25 cm (10")

*Bluetooth®-ordmärket och logotyperna ägs av Bluetooth SIG, Inc., och all användning av sådana märken av Music Tribe sker under licens.

SE	
Specifikationer	
Förare	6,8 mm
Impedans	22 Ω
Frekvenssvar	20 Hz till 20 kHz
Ljudtrycksnivå (SPL)	93 dB @1kHz (105 dB topp)
Märkeffekt	3 mW
Blätand*	Version 5.0
Frekvensomfång	2402 MHz ~ 2480 MHz
Kanalnummer	79
Max uteffekt	5 dBm
Bluetooth-räckvidd	Upp till 10 m (33 fot) i siktlinje
CODEC-stöd	aptX, AAC, SBC
Ring support	CVC 8.0
Mikrofonkänslighet	-42 dB (±3 dB) @ 1 kHz, 0 dB = 1 V/Pa
Batterityp	Uppladdningsbart litiumbatteri
Arbets tid	Upp till 7 timmar
Standbytid	Upp till 150 timmar
Laddningstid	1 timme via USB 5 V / 500 mA
Kabel	Skärmad, avtagbar
Anslutning	MMCX-kontakt, avtagbar
Kabellängd	25 cm (10")

SE	
Specifikationer	
Förare	6,8 mm
Impedans	22 Ω
Frekvenssvar	20 Hz till 20 kHz
Ljudtrycksnivå (SPL)	93 dB @1kHz (105 dB topp)
Märkeffekt	3 mW
Blätand*	Version 5.0
Frekvensomfång	2402 MHz ~ 2480 MHz
Kanalnummer	79
Max uteffekt	5 dBm
Bluetooth-räckvidd	Upp till 10 m (33 fot) i siktlinje
CODEC-stöd	aptX, AAC, SBC
Ring support	CVC 8.0
Mikrofonkänslighet	-42 dB (±3 dB) @ 1 kHz, 0 dB = 1 V/Pa
Batterityp	Uppladdningsbart litiumbatteri
Arbets tid	Upp till 7 timmar
Standbytid	Upp till 150 timmar
Laddningstid	1 timme via USB 5 V / 500 mA
Kabel	Skärmad, avtagbar
Anslutning	MMCX-kontakt, avtagbar
Kabellängd	25 cm (10")

SE	
Specifikationer	
Förare	6,8 mm
Impedans	22 Ω
Frekvenssvar	20 Hz till 20 kHz
Ljudtrycksnivå (SPL)	93 dB @1kHz (105 dB topp)
Märkeffekt	3 mW
Blätand*	Version 5.0
Frekvensomfång	2402 MHz ~ 2480 MHz
Kanalnummer	79
Max uteffekt	5 dBm
Bluetooth-räckvidd	Upp till 10 m (33 fot) i siktlinje
CODEC-stöd	aptX, AAC, SBC
Ring support	CVC 8.0
Mikrofonkänslighet	-42 dB (±3 dB) @ 1 kHz, 0 dB = 1 V/Pa
Batterityp	Uppladdningsbart litiumbatteri
Arbets tid	Upp till 7 timmar
Standbytid	Upp till 150 timmar
Laddningstid	1 timme via USB 5 V / 500 mA
Kabel	Skärmad, avtagbar
Anslutning	MMCX-kontakt, avtagbar
Kabellängd	25 cm (10")

SE	
Specifikationer	
Förare	6,8 mm
Impedans	22 Ω
Frekvenssvar	20 Hz till 20 kHz
Ljudtrycksnivå (SPL)	93 dB @1kHz (105 dB topp)
Märkeffekt	3 mW
Blätand*	Version 5.0
Frekvensomfång	2402 MHz ~ 2480 MHz
Kanalnummer	79
Max uteffekt	5 dBm
Bluetooth-räckvidd	Upp till 10 m (33 fot) i siktlinje
CODEC-stöd	aptX, AAC, SBC
Ring support	CVC 8.0
Mikrofonkänslighet	-42 dB (±3 dB) @ 1 kHz, 0 dB = 1 V/Pa
Batterityp	Uppladdningsbart litiumbatteri
Arbets tid	Upp till 7 timmar
Standbytid	Upp till 150 timmar
Laddningstid	1 timme via USB 5 V / 500 mA
Kabel	Skärmad, avtagbar
Anslutning	MMCX-kontakt, avtagbar
Kabellängd	25 cm (10")

*Bluetooth®-ordmärket och logotyperna ägs av Bluetooth SIG, Inc., och all användning av sådana märken av Music Tribe sker under licens.

PL	
Specyfikacja	
Kierowca	6,8 mm
Impedancja	22 Ω
Pasmo przenoszenia w	20 Hz do 20 kHz
Poziom ciśnienia akustycznego (SPL)	93 dB przy 1kHz (105 dB szczyt)
Moc znamionowa	3 mW
Bluetooth*	Wersja 5.0
Zakres częstotliwości	2402 MHz ~ 2480 MHz
Numer kanału	79
Maksymalna moc wyjściowa	5 dBm
Zasięg Bluetooth	Do 10 m (33 stopy) w linii wzroku
Obsługa KODEKÓW	aptX, AAC, SBC
Zadwoń do pomocy	CVC 8.0
Czułość mikrofonu	-42 dB (±3 dB) przy 1 kHz, 0 dB = 1 V/Pa
Typ Baterii	Akumulator litowy wielokrotnego ładowania
Czas pracy	Do 7 godzin
Czas czuwania	Do 150 godzin
Czas ładowania	1 godz. przez USB 5 V / 500 mA
Kabel	Ekranowany, odpinany
Złącze	Złącze MMCX, odłączane
Długość kabla	25 cm (10")

*Znak słowny i logo Bluetooth® są własnością firmy Bluetooth SIG, Inc., a każde użycie takich znaków przez Music Tribe jest objęte licencją.

PL	
Specyfikacja	
Kierowca	6,8 mm
Impedancja	22 Ω
Pasmo przenoszenia w	20 Hz do 20 kHz
Poziom ciśnienia akustycznego (SPL)	93 dB przy 1kHz (105 dB szczyt)
Moc znamionowa	3 mW
Bluetooth*	Wersja 5.0
Zakres częstotliwości	2402 MHz ~ 2480 MHz
Numer kanału	79
Maksymalna moc wyjściowa	5 dBm
Zasięg Bluetooth	Do 10 m (33 stopy) w linii wzroku
Obsługa KODEKÓW	aptX, AAC, SBC
Zadwoń do pomocy	CVC 8.0
Czułość mikrofonu	-42 dB (±3 dB) przy 1 kHz, 0 dB = 1 V/Pa
Typ Baterii	Akumulator litowy wielokrotnego ładowania
Czas pracy	Do 7 godzin
Czas czuwania	Do 150 godzin
Czas ładowania	1 godz. przez USB 5 V / 500 mA
Kabel	Ekranowany, odpinany
Złącze	Złącze MMCX, odłączane
Długość kabla	25 cm (10")

PL	
Specyfikacja	
Kierowca	6,8 mm
Impedancja	22 Ω
Pasmo przenoszenia w	20 Hz do 20 kHz
Poziom ciśnienia akustycznego (SPL)	93 dB przy 1kHz (105 dB szczyt)
Moc znamionowa	3 mW
Bluetooth*	Wersja 5.0
Zakres częstotliwości	2402 MHz ~ 2480 MHz
Numer kanału	79
Maksymalna moc wyjściowa	5 dBm
Zasięg Bluetooth	Do 10 m (33 stopy) w linii wzroku
Obsługa KODEKÓW	aptX, AAC, SBC
Zadwoń do pomocy	CVC 8.0
Czułość mikrofonu	-42 dB (±3 dB) przy 1 kHz, 0 dB = 1 V/Pa
Typ Baterii	Akumulator litowy wielokrotnego ładowania
Czas pracy	Do 7 godzin
Czas czuwania	Do 150 godzin
Czas ładowania	1 godz. przez USB 5 V / 500 mA
Kabel	Ekranowany, odpinany
Złącze	Złącze MMCX, odłączane
Długość kabla	25 cm (10")

PL	
Specyfikacja	
Kierowca	6,8 mm
Impedancja	22 Ω
Pasmo przenoszenia w	20 Hz do 20 kHz
Poziom ciśnienia akustycznego (SPL)	93 dB przy 1kHz (105 dB szczyt)
Moc znamionowa	3 mW
Bluetooth*	Wersja 5.0
Zakres częstotliwości	2402 MHz ~ 2480 MHz
Numer kanału	79
Maksymalna moc wyjściowa	5 dBm
Zasięg Bluetooth	Do 10 m (33 stopy) w linii wzroku
Obsługa KODEKÓW	aptX, AAC, SBC
Zadwoń do pomocy	CVC 8.0
Czułość mikrofonu	-42 dB (±3 dB) przy 1 kHz, 0 dB = 1 V/Pa
Typ Baterii	Akumulator litowy wielokrotnego ładowania
Czas pracy	Do 7 godzin
Czas czuwania	Do 150 godzin
Czas ładowania	1 godz. przez USB 5 V / 500 mA
Kabel	Ekranowany, odpinany
Złącze	Złącze MMCX, odłączane
Długość kabla	25 cm (10")

PL	
Specyfikacja	
Kierowca	6,8 mm
Impedancja	22 Ω
Pasmo przenoszenia w	20 Hz do 20 kHz
Poziom ciśnienia akustycznego (SPL)	93 dB przy 1kHz (105 dB szczyt)
Moc znamionowa	3 mW
Bluetooth*	Wersja 5.0
Zakres częstotliwości	2402 MHz ~ 2480 MHz
Numer kanału	79
Maksymalna moc wyjściowa	5 dBm
Zasięg Bluetooth	Do 10 m (33 stopy) w linii wzroku
Obsługa KODEKÓW	aptX, AAC, SBC
Zadwoń do pomocy	CVC 8.0
Czułość mikrofonu	-42 dB (±3 dB) przy 1 kHz, 0 dB = 1 V/Pa
Typ Baterii	Akumulator litowy wielokrotnego ładowania
Czas pracy	Do 7 godzin
Czas czuwania	Do 150 godzin
Czas ładowania	1 godz. przez USB 5 V / 500 mA
Kabel	Ekranowany, odpinany
Złącze	Złącze MMCX, odłączane
Długość kabla	25 cm (10")

PL	
Specyfikacja	
Kierowca	6,8 mm
Impedanc	

